TOÀ ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN THẠCH AN** **TỈNH CAO BẰNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số:13/2017/ HSST
Ngày 21/9/2017

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TOÀ ÁN NHÂN DÂN HUYỆN THẠCH AN

Với thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

- Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Hương

- Các Hội thẩm nhân dân:

1- Ông Trần Đình Vỹ - Nghề nghiệp: Cán bộ

Nơi công tác: Trường phổ thông trung học huyện Thạch An, tỉnh Cao Bằng.

2- Ông Đinh Thế Công - Nghề nghiệp: Cán Bộ.

Nơi công tác: Thanh tra huyện Thạch An, tỉnh Cao Bằng.

- Thư ký tòa án ghi biên bản phiên tòa: Bà Võ Thị Xuân Ký - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Thạch An , tỉnh Cao Bằng.

- Đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện Thạch an tham gia phiên tòa: Ông: Nông Quốc Toản - Kiểm sát viên.

Ngày 21 tháng 9 năm 2017. Tại trụ sở Toà án nhân dân huyện Thạch An, tỉnh Cao Bằng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 14/2017/HSST ngày 23 tháng 8 năm 2017.

Đối với bị cáo: **Lương Trung T** - Sinh ngày 15/5/1984

Ngoài ra bị cáo T còn có ngày, tháng, năm sinh khác là ngày 15/5/1980, ngày 15/8/1980, ngày 15/5/1984: 03 ngày, tháng, năm sinh trên đều là cùng một người thể hiện tại biên bản xác minh ngày 20/7/2017 của cơ quan Công an huyện T và Ủy ban nhân dân xã K, huyện T, tỉnh C;

Nơi đăng ký NKTT: Xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C;

Chỗ ở hiện nay: Xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C;

Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ văn hoá: 12/12; Dân tộc: Nùng; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: Không;

Con ông: Lương Văn S - Đã chết năm 1997 và bà Mã Thị L - Sinh năm 1945; Trú tại: xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C.

Vợ: Luân Thị C - Sinh năm 1983;

Chỗ ở: Xóm Đ, xã I, huyện C, tỉnh G;

Con: Lương Đức M - Sinh năm 2005;

Chỗ ở: Xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C;

Tiền án: Có 01 (một) tiền án về tội mua bán trái phép chất ma tuý. Tại bản án hình sự sơ thẩm số: 15/2013/HSST, ngày 15 tháng 3 năm 2013 của Toà án nhân dân tỉnh C xử phạt: 06 (sáu) năm tù.

Tiền sự: Không có

Hiện bị cáo đang bị tạm giam tại nhà tạm giữ Công An huyện T, tỉnh C;

Bị cáo có mặt tại phiên toà

- Những người làm chứng:

1- Nguyễn Văn T - Sinh năm 1973

Trú tại: xóm K, xã Đ, huyện T, tỉnh C.

2- Hoàng Văn V - Sinh năm 1968

Trú tại: Xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C

Người làm chứng vắng mặt tại phiên toà

NHẬN THẤY:

Bị cáo Lương Trung T bị Viện kiểm sát nhân dân huyện T truy tố về hành vi phạm tội như sau: Hồi 08h 10' ngày 08 tháng 6 năm 2017, tổ công tác đội Cảnh sát điều tra tội phạm về Hình sự - Kinh tế - Ma tuý Công an huyện T đang làm nhiệm vụ tại khu vực cầu Khuổi Phung thuộc thôn K, xã K, huyện T, tỉnh C phát hiện Nguyễn Văn T đang có hành vi sử dụng trái phép chất ma tuý (Hít heroine), khi thấy tổ công tác của Công an huyện T, T đã vứt số ma tuý, mảnh giấy bạc và 01 chiếc bật lửa xuống suối. Tổ công tác đã tiến hành lập biên bản phạm pháp quả tang đối với Nguyễn Văn T, về hành vi sử dụng trái phép chất ma tuý.

Qua đấu tranh đối tượng T khai nhận số ma tuý T có sử dụng là mua với Lương Trung T 02 (hai) tép heroine với giá 200.000,đ (hai trăm nghìn đồng). Sau khi mua được ma tuý Tộ ra khu vực cầu Khuổi P thuộc thôn K, xã K, huyện T sử dụng thì bị tổ công tác của Công An huyện T phát hiện và bắt quả tang.

Căn cứ lời khai Nguyễn Văn T, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T đã ra lệnh khám xét khẩn cấp người và nhà ở của Lương Trung T. Kết quả khám xét thu giữ tại buồng ngủ của Lương Trung T phát hiện tại ngăn tủ sát cửa ra vào 01 gói giấy ăn màu trắng, mở bên trong có 03 gói nhỏ được gói bằng giấy bạc màu trắng, bên trong 03 gói nhỏ có chứa chất bột màu trắng ngà nghi là heroine, 04 bơm tiên y tế bằng nhựa loại 3ml/cc đã qua sử dụng, 01 lưỡi dao lam cạo râu đã qua sử dụng.

Tại Cơ quan điều tra T khai nhận bản thân là đối tượng nghiện ma tuý (sử dụng từ năm 2012 đến nay), từ khoảng cuối tháng 5 năm 2017 để có ma túy sử dụng T thường bắt xe khách tuyến L - C đến khu vực bến xe khách thành phố C mua ma túy với một người đàn ông T không biết tên và địa chỉ, dáng người cao gầy, da ngăm đen khoảng 40 tuổi làm nghề xe ôm, T đã mua ma tuý với người đàn ông này 02 lần mỗi lần 300.000,đ, sau khi mua được Heroine T đem về sử dụng một phần, phần còn lại T chia thành nhiều gói nhỏ (tép) để bán lại cho những người nghiện khác kiếm lời để xoay vòng mua ma tuý. Khi trao đổi mua bán ma tuý giữa T và những con nghiện không trao đổi qua điện thoại mà trực tiếp đến nhà

của T mua, địa điểm mua bán diễn ra tại nhà ở của T tại xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C.

Lần mua bán Heroine gần đây nhất là vào buổi chiều ngày 07 tháng 6 năm 2017, Lương Trung T đi xe khách tuyến L - C đến bến xe khách thành phố C mua ma tuý (Heroine) với người làm nghề xem ôm với số tiền là 300.000,đ . Sau khi mua được T đem về sử dụng một phần, phần còn lại T chia thành 05 tép, đến sáng ngày 08 tháng 6 năm 2017 T bán cho Nguyễn Văn T 02 tép với giá 200.000,đ. Còn 03 tép còn lại T chưa kịp bán thì bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T khám xét, phát hiện và thu giữ.

Ngoài lần bán cho T 02 tép Heroine, T còn được bán cho Hoàng Văn V 04 lần, mỗi lần 50.000,đ, mỗi lần mua bán trái phép chất ma tuý đều diễn ra tại nhà ở của Lương Trung T tại xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C.

Ngày 08 tháng 6 năm 2017 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T đã tiến hành mở niêm phong, cân xác định trọng lượng số chất bột màu trắng ngà nghi là Heroine thu giữ được của Lương Trung T và lấy mẫu để để trưng cầu giám định chất ma tuý qua cân điện tử xác định: Số chất bột màu trắng ngà có trọng lượng là 0,12g (không phẩy mười hai gam).

Cơ quan Công An huyện T tách một ít từ số chất bột màu trắng ngà tại phong bì trên cho vào phong bì thư niêm phong lại để gửi giám định. Mặt trước phong bì thư ghi " Mẫu gửi giám định vụ: Lương Trung T - Bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia lên phần giáp lai của phong bì thư có đóng 04 (bốn) con dấu của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

Số ma tuý còn lại cho vào phong bì thư niêm phong lại. Mặt trước ghi phong bì thư : " Tang vật vụ Lương Trung T - bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư, có đóng 04 (bốn) con dấu của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

Ngày 08 tháng 6 năm 2017 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T đã ra quyết định trưng cầu giám định số chất bột màu trắng ngà thu giữ được của Lương Trung T. Tại bản kết luận giám định số 107/GĐMT, ngày 21/6/2017 của phòng kỹ thuật hình sự Công An tỉnh C kết luận: "Mẫu chất bột gửi giám định là chất ma tuý, loại ma tuý: Heroine, trọng lượng mẫu gửi giám định là: 0,0688g (Không phẩy không sáu tám tám gam).

Vật chứng được gửi đi giám định không hoàn lại.

Tại cơ quan điều tra và tại phiên toà bị cáo Lương Trung T đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình. Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai của những người làm chứng, vật chứng thu giữ, kết quả giám định và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án.

Về nguồn gốc ma tuý (Heroine) bị cáo T khai mua ma tuý với một người đàn ông làm nghề xe ôm không biết tên và địa chỉ. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T đã tiến hành xác minh nhưng không xác định được đối tượng như bị cáo đã mô tả. Do đó không có cơ sở để điều tra mở rộng vụ án.

Từ những hành vi trên bị cáo Lương Trung T bị Viện kiểm sát nhân dân huyện T, tỉnh C ra cáo trạng số: 14/CTr-KSĐT, ngày 22 tháng 8 năm 2017 truy tố về tội " Mua bán trái phép chất ma tuý" Theo Điểm b khoản 2 điều 194 Bộ luật hình sự.

Về vật chứng: Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện T khám xét nhà ở của Lương Trung T đã thu giữ được các vật chứng gồm:

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi: " Tang vật vụ Lương Trung T, bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư, có đóng 04 (bốn) con dấu của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

- 01 (một) phong bì thư niêm phong mặt trước nghi: "01 (một) lưỡi lam cạo râu, 06 (sáu) mảnh giấy bạc màu trắng, 01 (một) mảnh giấy ăn màu trắng, 01 (một) phong bì thư niêm phong - Tang vật: Vụ Lương Trung T, bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư có đóng 04 (bốn) con dấu của quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

- 01 (một) phong bì thư niêm phong mặt trước ghi: " 04 (bốn) bơm tiêm y tế bằng nhựa loại 3ml/cc đã qua sử dụng. " Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư có đóng 04 (bốn) con dấu của trưởng Công An xã K, huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

Tại phiên toà vị đại diện viện kiểm sát nhân dân huyện T thực hành quyền công tố đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội của bị cáo và đề cập đến nhân thân trước khi phạm tội về tiền án, tiền sự, cũng như những tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo. Vị đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định như cáo trạng đã truy tố và đề nghị áp dụng Điểm b khoản 2 điều 194; Điểm p khoản 1 điều 46, khoản 2 điều 46, Điểm g khoản 1 Điều 48 của Bộ luật hình sự. Đồng thời đề nghị xử phạt bị cáo từ 08 đến 09 năm tù và đề cấp đến việc sử lý vật chứng vụ án.

Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của pháp luật

Căn cứ vào các chứng cứ và tài liệu đã được thẩm tra tại phiên toà; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên toà trên cơ sở xem xét đầy đủ, toàn diện chứng cứ, ý kiến kiểm sát viên, bị cáo và những người tham gia tố tụng khác.

XÉT THẤY:

Bị cáo Lương Trung T được sinh ra và lớn lên tại xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C, bị cáo được gia đình nuôi dưỡng ăn, học đến lớp 12/12 ở nhà làm ruộng. Tuy bị cáo T đã được học đến lớp 12/12 nhưng không chịu tu dưỡng, rèn luyện bản thân, ăn chơi đua đòi khi không làm chủ được bản thân đã sử dụng và dẫn đến nghiện ma túy. Để có ma túy sử dụng bị cáo đã nhiều lần bắt xe khách tuyến L - C đến khu vực bến xe ô tô khách tại thành phố C, tỉnh C mua ma túy (Heroine) với 01 người đàn ông làm nghề xe ôm, mỗi lần mua ma tuý bị cáo mua 300.000,đ (Ba trăm nghìn đồng). Khi mua được Heroine bị cáo đã tự tách ra thành nhiều gói nhỏ (tép) bị cáo lấy một phần để cho bản thân sử dụng số còn lại bán lẻ cho những

người nghiện xung quanh lấy tiền chêch lệch để quay vòng mua ma túy (Heroine) về sử dụng cho bản thân. Cụ thể ngày vào buổi chiều ngày 07 tháng 6 năm 2017, Lương Trung T đi xe khách tuyến L - C đến bến xe khách thành phố C mua ma tuý (Heroine) với người đàn ông làm nghề xe ôm với số tiền là 300.000,đ. Sau khi mua được T đem về sử dụng một phần, phần còn lại T chia thành 05 tép, đến sáng ngày 08 tháng 6 năm 2017 T bán cho Nguyễn Văn T 02 tép với giá 200.000,đ. Còn 03 tép còn lại T chưa kịp bán thì bị Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T khám xét, phát hiện và thu giữ.

Ngoài lần bán cho T 02 tép Heroine, T còn được bán cho Hoàng Văn V 04 lần, mỗi lần 50.000,đ, mỗi lần mua bán trái phép chất ma tuý đều diễn ra tại nhà ở của Lương Trung T tại xóm N, xã K, huyện T, tỉnh C.

Tại cơ quan điều tra và tại phiên toà bị cáo T khai nhận trong khoảng thời gian ngắn từ tháng 5 năm 2017 đến ngày 08 tháng 6 năm 2017 bị cáo đã nhiều lần ra thành phố Cao Bằng mua ma tuý (Heroine), mỗi lần mua 300.000,đ (Ba trăm nghìn đồng) về chia thành gói (tép) nhỏ để sử dụng cho bản thân và bán lẻ cho các đối tượng nghiện ma túy thuộc địa bàn xã Kvà xã Đ, huyện T. Cụ thể bị cáo T đã bán cho Nguyễn Văn T một lần 02 (hai) gói nhỏ (tép),mỗi tép 100.000,đ (một trăm nghìn đồng) và bị cáo bán cho Hoàng Văn V 04 lần mỗi lần 50.000,đ (năm mươi nghìn đồng).

Xét lời khai nhận của bị cáo tại phiên tòa hoàn toàn phù hợp và lời khai tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người làm chứng, tài liệu có trong hồ sơ và phù hợp với kết quả tranh luận tại phiên toà. Do vậy tại bản cáo trạng số: 14/CTr - KSĐT ngày 22 tháng 8 năm 2017 của Viện kiểm sát nhân dân huyện T đã truy tố bị cáo Lương Trung T về tội: "Mua bán trái phép chất ma tuý" theo điểm b khoản 2 điều 194 Bộ luật hình sự là hoàn toàn đúng người đúng tội, đúng pháp luật.

Xét tính chất mức độ phạm tội của bị cáo là thuộc trường hợp rất nghiêm trọng, gây mất trật tự trị an xã hội tại địa phương, đồng thời cũng là nguyên nhân làm phát sinh nhiều loại tội phạm khác, gây bất bình trong quần chúng nhân dân. Hội đồng xét xử kết luận: Bị cáo Lương Trung T phạm tội: "Mua bán trái phép chất ma tuý".

Xét về nhân thân bị cáo: Về tiền sự: Không có.

Về tiền án: Có 01 (một) tiền án về tội mua bán trái phép chất ma tuý. Tại bản án hình sự sơ thẩm số: 15/2013/HSST, ngày 15 tháng 3 năm 2013 của Toà án nhân dân tỉnh C xử phạt: 06 (sáu) năm tù. Bị cáo T đã chấp hành xong án phạt tù theo giấy chứng nhận chấp hành xong án phạt tù số 249/GCN, ngày 24 tháng 3 năm 2017 của trại giam P, tỉnh T. Chưa được xoá án tích. Bị cáo không lấy đó làm bài học để tu dưỡng, rèn luyện bản thân mà lại đi vào con đường phạm tội.

Xét về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Tại phiên toà bị cáo thành khẩn khai báo và tỏ ra ăn năn hối cải do vậy bị cáo được hưởng một tình tiết giảm nhẹ được quy định tại điểm p khoản 1 điều 46 - BLHS.

Ngoài ra bị cáo còn được hưởng 01 tình tiết giảm nhẹ được quy định tại khoản 2 điều 46 - Bộ luật hình sự và theo hướng dẫn tại nghị quyết số 01/2000/NQ-HĐTP ngày 04/8/2000. Đó là bị cáo T có bố đẻ là ông Lương Văn S

được Chủ tịch nước tặng thưởng huân chương kháng chiến hạng nhì; Huân chương chiến sỹ vẻ vang hạng ba và 01 (một) Huân chương chiến sỹ giải phóng hạng nhất do Hội đồng cố vấn Chính phủ cách mạng lâm thời Cộng hoà Miền Nam Việt Nam tặng.

Về tình tiết tặng nặng trách nhiệm hình sự: Có 01 tình tiết tăng nặng đó là tái phạm (bị cáo đã bị kết án, chưa được xoá án mà lại tái phạm) được quy định tại điểm g, Điều 48 của Bộ luật hình sự.

Xét hành vi phạm tội của bị cáo. Hội đồng xét xử xét thấy: Cần phải cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian nhất định thì mới đủ điều kiện để bị cáo cải tạo trở thành người công dân có ích cho gia đình và xã hội.

Xét đề nghị của vị đại diện Viện kiểm sát thực hành quyền công tố tại phiên Tòa về áp dụng điều luật, xử lý vật chứng cũng như mức hình phạt là có căn cứ pháp luật cần được chấp nhận.

Vật chứng gồm có:

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi: " Tang vật vụ Lương Trung T, bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư, có đóng 04 (bốn) con dấu của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

- 01 (một) phong bì thư niêm phong mặt trước nghi: "01 (một) lưỡi lam cạo râu, 06 (sáu) mảnh giấy bạc màu trắng, 01 (một) mảnh giấy ăn màu trắng, 01 (một) phong bì thư niêm phong - Tang vật: Vụ Lương Trung T, bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư có đóng 04 (bốn) con dấu của quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

- 01 (một) phong bì thư niêm phong mặt trước ghi: " 04 (bốn) bơm tiêm y tế bằng nhựa loại 3ml/cc đã qua sử dụng. " Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư có đóng 04 (bốn) con dấu của trưởng Công An xã K, huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

Về xử lý vật chứng: Hội đồng xét xử căn cứ vào Điều 41 của Bộ luật hình sự và Điều 76 BLTTHS. Để xử lý.

Về án phí: Bị cáo Lương Trung T phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên:

QUYẾT ĐỊNH:

Tuyên bố: Bị cáo Lương Trung T - Phạm tội: Mua bán trái phép chất ma tuý.

Áp dụng: Điểm b khoản 2 điều 194; Điểm p khoản 1, Điều 46, khoản 2, Điều 46, Điểm g, Khoản 1, Điều 48 của Bộ luật hình sự.

Xử phạt bị cáo: Lương Trung T 08 (Tám) năm tù. Thời hạn thụ hình được tính từ ngày 08 tháng 6 năm 2017.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 41 của Bộ luật hình sự; Điều 76 - Bộ luật tố tụng hình sự.

Tuyên: tịch thu tiêu huỷ:

- 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi: " Tang vật vụ Lương Trung T, bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư, có đóng 04 (bốn) con dấu của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

- 01 (một) phong bì thư niêm phong mặt trước nghi: "01 (một) lưỡi lam cạo râu, 06 (sáu) mảnh giấy bạc màu trắng, 01 (một) mảnh giấy ăn màu trắng, 01 (một) phong bì thư niêm phong - Tang vật: Vụ Lương Trung T, bắt khẩn cấp ngày 08/6/2017". Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư có đóng 04 (bốn) con dấu của quan Cảnh sát điều tra Công An huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

- 01 (một) phong bì thư niêm phong mặt trước ghi: " 04 (bốn) bơm tiêm y tế bằng nhựa loại 3ml/cc đã qua sử dụng. " Mặt sau có chữ ký của đối tượng và những người cùng tham gia trên phần giáp lai của phong bì thư có đóng 04 (bốn) con dấu của trưởng Công An xã K, huyện T, tỉnh C tại 04 (bốn) góc bì thư.

Toàn bộ vật chứng trên hiện đang được lưu giữ tại kho vật chứng Chi cục Thi hành án dân sự huyện T. Thể hiện tại biên bản giao nhận vật chứng, tài sản ngày 24 tháng 8 năm 2017 giữa cơ quan Công An huyện T và Chi cục Thi hành án dân sự huyện T. Và sẽ được đưa ra thi hành khi bản án có hiệu lực pháp luật.

Về án phí : Áp dụng Điều 99 Bộ luật tố tụng hình sự và Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH 14, ngày 30/12/2016, quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Toà án của Uỷ ban thường vụ quốc hội.

Buộc bị cáo Lương Trung T phải chịu án phí hình sự sơ thẩm là 200.000,đ (Hai trăm nghìn đồng) Sung công quỹ Nhà nước.

Án xử sơ thẩm tuyên công khai, báo cho bị cáo có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:
- *Bị cáo*
- *Viện kiểm sát huyện*
- *Công An huyện*
- *Tòa án Tỉnh*
- *Trại giam CA tỉnh Cao Bằng*
- *Chi cục Thi hành án DS huyện*
- *Sở tư pháp*
- *Lưu HS, Lưu T.H.A .P.T*

T/M Héi ®ảng xĐt xö s¬ thÈm
ThÈm ph¸n - Chñ to¹ phi²n toµ

(đã ký và đóng dấu)

NguyÔn ThÞ H-¬ng